

## **„Dual Circulation“ – Chinas künftiges wirtschaftliches Entwicklungsmodell**

Am 10. März 2022 endeten die „Zwei Sitzungen (两会)“ der beiden wichtigsten politischen Gremien Chinas - der Politischen Konsultativkonferenz des Chinesischen Volkes (CPPCC) und des Nationalen Volkskongresses (NPC). Die beiden Tandemkongresse sind für ausländische Investoren von zentralem Interesse. So zeigen sie die Prioritäten Pekings für das kommende Jahr auf und somit die allgemeine politische Richtung, die das Land einschlagen wird.

Offiziell steht bereits jetzt fest, dass China sein Bruttoinlandsprodukt in diesem Jahr um 5,5% steigern und auch die Erholung des Konsums weiter vorantreiben will.<sup>1</sup> Die Grundlage der wirtschaftlichen Entwicklung basiert dabei auf dem strategischen Prozess der „Domestic-International Dual Circulation (国内国际双循环)“, kurz „Dual Circulation“.

### a. Was bedeutet „Dual Circulation“?

„Dual Circulation“ ist ein neues strategisches Modell, das "sich auf den Binnenmarkt als Basis des Wirtschaftswachstums konzentriert, wobei sich der Inlands- und der Auslandsmarkt gegenseitig beflügeln können".<sup>2</sup>

Das Modell umfasst also zwei Kreisläufe, von denen einer im chinesischen Binnenmarkt zirkuliert. Diesen möchte China künftig stärken. Unter Berücksichtigung des externen und geopolitischen Umfelds werden sich die vorrangigen Bemühungen daher auf die Stimulierung der Binnennachfrage sowie der inländischen Wachstumsfaktoren konzentrieren. In diesem ersten Schritt sollen die wirtschaftliche Widerstandsfähigkeit sowie das Potenzial zur Selbstversorgung gestärkt und darüber hinaus durch das Schaffen eines einheitlichen und offenen Binnenmarktes die Reformen auf der Angebotsseite vertieft werden. Alle Fähigkeiten und Ressourcen sollen künftig besser auf dessen Bedürfnisse abgestimmt sein.

Der zweite Kreislauf zirkuliert zwischen China und dem Ausland und zwar durch Handel und Investitionen. Dieser externe Kreislauf soll optimiert werden.

b. Was ist der Hintergrund von „Dual Circulation“?

Mit „Dual Circulation“ will China sich langfristig positionieren, um globaler Unsicherheit und einem zunehmend feindseligen externen Umfeld standzuhalten, das durch einen globalen Wirtschaftsabschwung, zunehmenden Protektionismus, verstärkte geopolitische Spannungen und einen schrumpfenden internationalen Markt gekennzeichnet ist.<sup>3</sup>

Vorrangig für China sind also eine bessere Nutzung von Ressourcen sowie die Stärkung der Binnenwirtschaft. Erreichen will es diese Ziele durch Ankurbeln der Binnenfrage in Form von Konsumsteigerung und Investitionen in den technologischen Fortschritt. Ungeachtet dessen bleibt das Reich der Mitte laut dem Modell ein starker Befürworter der Globalisierung. Es will seine Zusammenarbeit mit ausländischen Märkten kontinuierlich vertiefen und gleichzeitig seine eigenen Märkte weiter öffnen.

c. Was sind die Schwerpunktbereiche von „Dual Circulation“?

Noch gibt es kein offizielles Dokument, das „Dual Circulation“ detailliert beschreibt, genaue Inhalte oder den Zeitrahmen vorgibt. Zunächst haben der chinesische Präsident Xi, Regierungsbeamte sowie chinesische Experten lediglich Richtungen und Empfehlungen vorgeschlagen.<sup>4</sup>

Für den Binnenmarkt können aber bereits einige Schwerpunktbereiche benannt werden:<sup>5</sup>

- Zementierung der Position Chinas als Industriemacht
- Stärkung des technologischen Niveaus und Beschleunigung von Innovationen und Durchbrüchen bei Kerntechnologien
- steigende Investitionen in die Infrastruktur (wie 5G) sowie
- Verbesserung der eigenen Fähigkeiten und Verringerung der Abhängigkeit von der Weltwirtschaft in strategischen Schlüsselbereichen wie Energie, Technologie und Nahrungsmittel

Auch für den internationalen Markt kristallisieren sich Schwerpunkte heraus, wie zum Beispiel:<sup>6</sup>

- die Förderung der Liberalisierung und Erleichterung von Handel und Investitionen
- innovative und experimentelle Liberalisierungsmaßnahmen (neue Freihandelszonen und -häfen)

- Stärkung der wirtschaftlichen und handelspolitischen Zusammenarbeit mit den Ländern und Regionen entlang der Belt and Road Initiative

d. Was bedeutet „Dual Circulation“ für europäische/ausländische Unternehmen?

Nach dem derzeitigen Kenntnisstand zu „Dual Circulation“ wird China sich nicht abschotten. In nicht sensiblen Industriebereichen wie dem Automobilbau und der Chemieindustrie sind Investitionen weiter willkommen, gewünscht und notwendig. Ähnlich sieht es auch in Branchen aus, in denen China noch nicht so weit ist, wie der Flugzeugindustrie.

Es wird daher auch weiterhin noch Chancen und Marktzugänge für ausländische Unternehmen geben. Doch zeigen die letzten Jahren bereits sehr deutlich, dass es für sie entscheidend sein wird, sich noch stärker und eigenverantwortlicher auf dem chinesischen Markt anzupassen.

*(Dieser Beitrag wurde verfasst von Wolfgang Kohl.)*

*Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte Asia Business Lab:  
**info@asiabusinesslab.org***

Quellen:

<sup>1</sup> The State Council Information Office: 5.5% growth to generate output equivalent to medium economy: Chinese premier, Xinhua, March 11, 2022 ([http://english.scio.gov.cn/topnews/2022-03/11/content\\_78103098.htm](http://english.scio.gov.cn/topnews/2022-03/11/content_78103098.htm))

<sup>2</sup> The State Council: Xi stresses deeper-level reform, higher-level opening-up, Xinhua, September 2, 2020 ([http://english.www.gov.cn/news/topnews/202009/02/content\\_WS5f4efa48c6d0f7257693b6e7.html](http://english.www.gov.cn/news/topnews/202009/02/content_WS5f4efa48c6d0f7257693b6e7.html))

<sup>3</sup> China Daily: 'Dual circulation' a new mode for development, August 14, 2020 (<https://www.china-daily.com.cn/a/202008/14/WS5f35eff9a310834817260521.html>)

<sup>4</sup> The State Council: Dual circulation at heart of economic strategy, China Daily, March 5, 2021 ([http://english.www.gov.cn/news/topnews/202103/05/content\\_WS60418456c6d0719374af9ff8.html](http://english.www.gov.cn/news/topnews/202103/05/content_WS60418456c6d0719374af9ff8.html))

<sup>5</sup> 中共中央 国务院关于构建更加完善的要素市场化配置体制机制的意见, March 30, 2020

<sup>6</sup> 中共中央 国务院关于新时代加快完善社会主义市场经济体制的意见, May 11, 2020; 外商投资准入特别管理措施（负面清单）（2020年版） & 自由贸易试验区外商投资准入特别管理措施（负面清单）（2020年版）, June 23, 2020